

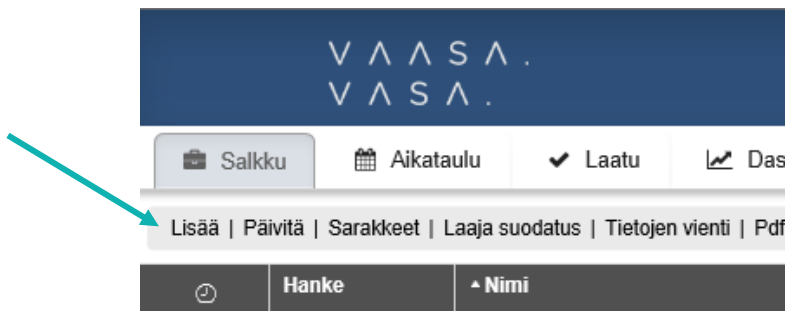
# Ansökan om kommunal medfinansiering

## Hur söka om kommunal motfinansiering via projektportföljen:

### 1. Gå till Vasa stads projekt portfölj

- För intern aktör / stadens anställd: gå till [KiVA](#), välj SALKKU
- För VAMIA: gå till KiVA, välj SALKKU Vamia
- För extern aktör:
  - Kontakta strategi- och projektplanerare Maria Backman. maria.backman(at)vaasa.fi, 040-5541900 om användarkoder till projektportföljen.
  - När du fått användarkoder, gå in på adressen: <https://www.thinking1.com>
  - Ge ditt användarnamn och password som du fått per mail.

### 2. Påbörja ansökan, välj "lisää" uppe i vänstra hörnet



### 3. Fyll i Hankkeen / projektin / osaprojekti-rutan

- |                                              |                                            |
|----------------------------------------------|--------------------------------------------|
| a. Taso                                      | välj projekti                              |
| b. Hankkeen / projektin / osaprojektin nimi: | skriv in projektets namn                   |
| c. Hanke                                     | välj vid behov                             |
| d. Pääomistaja                               | Välj projektägare (Vasa stad eller extern) |
| e. Ulkopuolinen pääomistaja                  | Om projektägaren är extern, fyll i rutan   |

**Hanke/Projekti/Osaprojekti**

\*Taso:

\*Hankkeen / Projektin / Osaprojektin nimi:

Hanke:

Pääomistaja:

Ulkopuolinen pääomistaja:

?

#### 4. Fyll i projektets grunduppgifter "Perustiedot"

##### a. För interna aktörer:

- "Salkku" Välj till vilken portföljhelhet projektet hör
- Välj sektor, beslutatområde, projekttyp
- "Projektin omistaja / projektipäällikkö" Välj vilken förman som är ansvarig o projektledare
- "Rooli" Välj vilken roll staden har
- "Peruste" **VIKTIGT Välj: VASTINRAHAHAKEMUS ANSÖKAN OM KOMMUNAL MEDFINANSIERING**
- Päättösnro Fyll i beslut och eventuellt projektnummer
- "Julkaistaan www-sivulla": **VIKTIGT Välj Ei.**
  - Under ansökningskedet ska uppgifter INTE publiceras.
  - När projektet beviljats extern finansiering publiceras grunduppgifter om projekt som Vasa stad är part eller delfinansiär i på hanke.vaasa.fi

Peruste: VASTINRAHAHAKEMUS

Päättösnro:

Projektinro:

Kohdenro:

Julkaistaan www-sivuilla: Ei

##### b. För externa aktörer:

- "Salkku" Välj till vilken portföljhelhet projektet hör
- "\*Vastuullinen toimiala" Välj vilken organisation du representerar
- "Projektityyppi" Välj lämplig projekttyp
- "Kaupungin yhteyshenkilö" Välj ditt namn ur listan
- Rooli: **Välj Rahoittaja - Finansiar - Financer**
  - i. Orsaken är att här ses ur Stadens synvinkel
- "Peruste" **VIKTIGT Välj: VASTINRAHAHAKEMUS ANSÖKAN OM KOMMUNAL MEDFINANSIERING**
- Fyll i eventuella beslutnummer och projektnummer i "päättösnro" och "projektinro"
  - I punkt "Julkaistaan www-sivuilla":
    - **Välj Ei.**
    - Under ansökningskedet ska uppgifter INTE publiceras.
    - När projektet beviljats extern finansiering publiceras grunduppgifter om projekt som Vasa stad är part eller delfinansiär i på hanke.vaasa.fi.

Rooli: Rahoittaja - Finansiar - Fi

Peruste: VASTINRAHAHAKEMUS

Päättösnro:

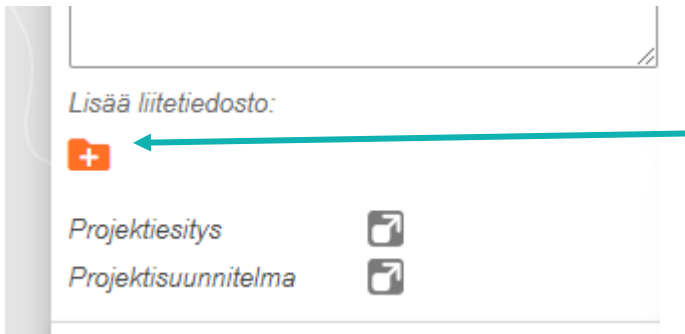
Projektinro:

Kohdenro:

Julkaistaan www-sivuilla: Ei

## 5. Bifoga bilaga

- Bifoga bilagor genom att klicka på orange + ikonen. Projektplan, budget bör bifogas



## 6. Projektets målsättningar och sammanfattning:

- Under "Hankkeen/projektin kuvaus" presenterar du kort projektet och dess målsättningar.
- Under punkt "Lisätietoja" kan du sätta med kontaktuppgifter  
➤ OBS Om projektet beviljats extern finansiering, så publiceras dessa uppgifter på nätsidorna.
- Under Tiivistelmä Suomeksi /in English / på svenska ger du en kort sammanfattning av projektet på alla tre språk.  
➤ OBS Om projektet beviljats extern finansiering, så publiceras dessa uppgifter på nätsidorna.

## 7. Projektklassificering

- Klicka på färggranna bilden, så kommer du till ett formulär där du kryssar i svaret på några frågor

**Projektiluokitus**

	K	T	V
Innovaatiovaatimukset			
Monimutkaisuus ja riippuvuudet			
Aikataulu			
Osallistujat ja sidosryhmät			
Toimintaympäristön haasteellisuus			
Budjetti ja rahoitus			
Hyödyt ja hyödynnettävyys			

b. Tryck: **“Tallenna ja Sulje”** och du kommer tillbaka till första sidan.

8. Kom ihåg att spara **“Tallenna”** när du fyllt i alla punkter (uppe till höger). Du kan också spara och fortsätta senare.

9. För externa ansökare: gå till punkt 11.

10. För interna ansökningar Gå till mellanblad **“Vaikutukset”**

- Fyll i till vilket strategiskt tema samt till vilka tyngdpunktsområden projektet anknyter (du kan välja flera).
- Fyll i vilka interna och externa partners som är involverade
- Fyll i vilka tjänsterna som berörs.
- Klicka på färggranna bilden för att komma till ett formulär, kryssa i rätt svar för projektet
- Spara formuläret
- Spara**

Uusi projekti

Tallenna

**Strategiakykentä ja painopistealueet**

Strategiakykentä Välitse kaikki

Painopistealueet Välitse kaikki

Henkilöstön hyvinvointi ja työn tuottavuus

**Palvelut**

Palvelut

Palveluiden tavoitteiden kuvaus:

**Priorisointi**

Kehittämisen vaikutus

Toimintaluopusten täyttyminen

Taloudelliset hyödyt ja toiminnan tehostuminen

Henkilöstön työhyvinvointi ja osaaminen

Kokonaisbudjetti

Kaupungin rahoitus

Henkilöresurssitarve

Projektin kesto

Vaativuus ja vaikuttavuus

Sisäiset partnerit

Sisäiset partnerit:

Ulkoiset partnerit

Ulkoiset partnerit:

### 11. Gå till mellanblad "Talous"

1 Ideasalkku Tuntikirjaukset

Hyötylaskelma **Talous** Ohjaus

### 12. Kuluseuranta: Fyll i de kostnadsställen ni har (välj genom att trycka på pilen)

Kuluseuranta		
Lisätiedot	Kulurivi	Budjetti
	Henkilöstökustannukset	0
	Matkakulut	0
	Palvelujen ostot	0
	Muut toimintamenot	0
	Aineet, tarvikkeet ja tavarat	0
	Investoinnit	0
	Flatrate	0
Yhteensä		

### 13. Kaupungin rahoitus = Ansökan om kommunalmotfinansiering

a. Intern aktör:

➤ Under rahoitus lähde:

- **VIKTIGT:** Välj "Konsernihallinnoin rahoitus" och fyll i hur mycket ni ansöker i kommunal motfinansiering av Vasa stad / Konsernförvaltningen för projektet per år.
- **VIKTIGT:** Välj "Toimialan rahoitus" och fyll hur mycket egna sektorns finansieringsandel är per år.

Kaupungin rahoitus							
Rahoituslähde	2020	2021	2022	2023	2024	Yhteensä	Raho
Konsernihallinnon rahoitus	10 000	15 000	5 000			30 000	
Toimialan rahoitus	10 000	15 000	5 000			30 000	
<b>Yhteensä</b>	<b>20 000</b>	<b>30 000</b>	<b>10 000</b>			<b>60 000</b>	

b. Extern aktör:

➤ Under rahoitus lähde:

- **VIKTIGT:** Välj "Konsernihallinnoin rahoitus" och fyll i hur mycket ni ansöker i kommunal motfinansiering av Vasa stad / Konsernförvaltningen för projektet per år.

Kaupungin rahoitus						
Rahoituslähde	2020	2021	2022	2023	2024	Yhteensä
Konsernihallinnon rahoitus	3 000	3 000				6 000
						0
<b>Yhteensä</b>	<b>3 000</b>	<b>3 000</b>				<b>6 000</b>

#### 14. Ulkoinen rahoitus / Extern finansiering

- VIKTIGT:** Fyll i på första raden i **huvudfinansären**. Välj "kyllä" i "päärahoittaja" kolumnen.
- Fyll i på de övriga raderna övriga finansiärer. Ni kan under t.ex övrig offentlig finansiering slå ihop finansiärer
- VIKTIGT:** Externa aktörer Väljer på sista raden "OMA RAHOITUS / EGEN FINANSIERING / OWN FUNDING" och sätter in sin egna finansieringandel.

Ulkoinen rahoitus									
Rahoituslähde	2020	2021	2022	2023	2024	Kaupungille tuleva rahoitus	Rahoituksen tilanne	Päärahoittaja	
MUU JULKINEN RAHOITUS / ANNAN OFFENTLIG FINANSIER	100 000					100 000	▼	Kyllä	▼
Yliopisto Korkeakoulu / Universitet Högskola / University	40 000					40 000	▼		▼
						0	▼		▼
						0	▼		▼
						0	▼		▼
						0	▼		▼
<b>Yhteensä</b>	<b>140 000</b>					<b>140 000</b>			

Rahoituslähteen päivittänyt Maria Backman 30.3.2020 15:25

Koko hankkeen / projektin budjetti (partnerit mukana):

Rahoituksen lisätiedot:

Ulkoinen rahoitus									
Rahoituslähde	2020	2021	2022	2023	2024	Kaupungille tuleva rahoitus	Rahoituksen tilanne	Päärahoittaja	
EU-rahoitus muu EU-Finansiering övrig EU-funding other	50 000	50 000				100 000	▼	Kyllä	▼
MUU JULKINEN RAHOITUS / ANNAN OFFENTLIG FINANSIER	25 000	25 000				50 000	▼		▼
OMARAHOITUS / EGEN FINANSIERING / OWN FUNDING	22 000	22 000				44 000	▼		▼
						0	▼		▼
						0	▼		▼
						0	▼		▼
<b>Yhteensä</b>	<b>97 000</b>	<b>97 000</b>				<b>194 000</b>			

Rahoituslähteen päivittänyt Maria Backman 30.3.2020 15:25

Koko hankkeen / projektin budjetti (partnerit mukana):

Rahoituksen lisätiedot:

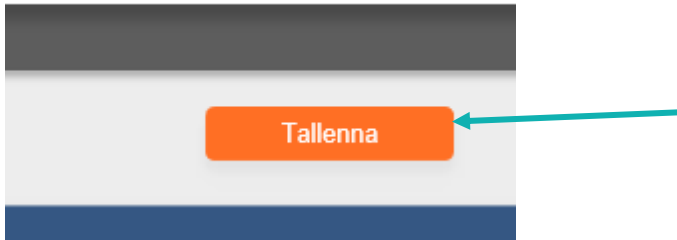
#### 15. Projektets totalbudget

- Fyll i Projektets totalbudget i rutan "Koko Hankkeen/projektin budjetti" (under Ulkoinen rahoitus tabellen)
- Säkerställ att summorna stämmer överens
  - Kaupungin rahoitus + Ulkoinen rahoitus = Hela projektets budget
  - Kostnaderna (ur tabellen Kuluseuranta) = Hela projektets budget

➤ Kostnaderna (ur tabellen Kuluseuranta) = Kaupungin rahoitus + Ulkoinen rahoitus

## 16. SPARA

- a. Spara budgeten



17. Nu har du fyllt i alla uppgifter som behövs.

## 18. Sänd ett mail

- a. Eftersom projektportföljen ännu är under uppbyggnad, så fungerar inte automatisk sändning.
- b. Sänd därför ett kort e-mail meddelande till strategi- och projektplanerare Maria Backman  
[maria.backman\(at\)vaasa.fi](mailto:maria.backman(at)vaasa.fi)
  - Sätt som ärende i meddelande "ANSÖKAN OM KOMMUNAL MEDFINANSIERING+ namnet på projektet."
- c. Strategi- och projektplanerare Backman kvitterar när hon noterat ansökan.